

## **О подписании Протокола между Правительством Республики Казахстан и Правительством Турецкой Республики о сотрудничестве в области военной разведки**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 13 марта 2021 года № 135.

Правительство Республики Казахстан **ПОСТАНОВЛЯЕТ:**

1. Одобрить прилагаемый проект Протокола между Правительством Республики Казахстан и Правительством Турецкой Республики о сотрудничестве в области военной разведки.

2. Уполномочить Министра обороны Республики Казахстан Жаксылыкова Руслана Фатиховича подписать от имени Правительства Республики Казахстан Протокол между Правительством Республики Казахстан и Правительством Турецкой Республики о сотрудничестве в области военной разведки, разрешив вносить изменения и дополнения, не имеющие принципиального характера.

**Сноска. Пункт 2 – в редакции постановления Правительства РК от 27.04.2022 № 255.**

3. Настоящее постановление вводится в действие со дня его подписания.

*Премьер-Министр  
Республики Казахстан*

*А. Мамин*

Одобрен  
постановлением Правительства  
Республики Казахстан  
от 13 марта 2021 года № 135  
Проект

### **ПРОТОКОЛ**

#### **между Правительством Республики Казахстан и Правительством Турецкой Республики о сотрудничестве в области военной разведки**

Правительство Республики Казахстан и Правительство Турецкой Республики, далее именуемые "Сторона" или "Стороны",

руководствуясь положениями Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Турецкой Республики о военном сотрудничестве от 13 сентября 2018 года (далее – Соглашение),

учитывая роль разведки в обеспечении национальной безопасности двух государств и необходимость создания правовой основы для сотрудничества в области военной разведки,

согласились о нижеследующем:

## **Статья 1**

### **Цель**

Целью Протокола является определение обязательств, условий и порядка обмена разведывательной военной информацией в сферах сотрудничества, определенных в статье 4 настоящего Протокола.

## **Статья 2**

### **Определения**

1. Разведывательная военная информация – информация в письменной, устной или визуальной форме, а также информация, содержащаяся также в CD, DVD, фильмах, фотографиях, слайдах, электронном виде и др., которая передается в соответствии с целью настоящего Протокола.

2. Военный персонал – персонал, который участвует в мероприятиях, осуществляемых согласно настоящему Протоколу.

## **Статья 3**

### **Уполномоченные органы**

1. Уполномоченными органами по реализации настоящего Протокола являются:  
от Правительства Республики Казахстан – Министерство обороны Республики Казахстан;

от Правительства Турецкой Республики – Генеральный штаб Турецкой Республики.

2. В случае изменения наименования или функций уполномоченных органов, Стороны незамедлительно уведомляют об этом друг друга по дипломатическим каналам.

## **Статья 4**

### **Сферы сотрудничества**

Стороны осуществляют сотрудничество в следующих сферах:

1) взаимный обмен разведывательной военной информацией и экспертными оценками по актуальным темам;

2) мониторинг развития военно-политической обстановки в регионах (государствах), представляющих угрозу безопасности государств Сторон;

3) взаимный обмен информацией в отношении международных террористических и других организаций, представляющих угрозу безопасности государств Сторон.

## **Статья 5**

### **Способы обмена разведывательной военной информацией**

1. Обмен разведывательной военной информацией осуществляется следующими способами:

1) встречи военного персонала;

2) по дипломатическим каналам.

2. Встречи военного персонала уполномоченных органов проводятся ежегодно на ротационной основе в Республике Казахстан и Турецкой Республике, в ходе которых:

1) в состав делегации входят до четырех человек, если не требуются дополнительные лица;

2) языком документов и переговоров является английский язык (переговоры могут проводиться посредством переводчика, если это необходимо);

3) согласовывается дата следующих переговоров.

3. Разведывательная военная информация, передаваемая в ходе встреч, предварительно определяется до мероприятия и обмен разведывательной военной информацией осуществляется в ходе встреч.

4. Обмен разведывательной военной информацией и запросы осуществляются через аппараты Военного атташе Республики Казахстан в Турецкой Республике и Военного атташе Турецкой Республики в Республике Казахстан.

5. Стороны направляют ответы на их информационные запросы в течение трех месяцев (90 дней), в случае необходимости в возможно короткие сроки.

6. В передаче разведывательной военной информации может быть отказано в случаях угрозы национальному суверенитету и безопасности государства одной из Сторон или противоречия ее национальным/международным интересам.

7. Любая разведывательная военная информация, подлежащая обмену, направляется в письменной форме. CD, DVD, фильмы, фотографии, слайды, электронные документы и т.д., связанные с информацией, прилагаются к документу.

## **Статья 6**

### **Безопасность разведывательной военной информации**

1. Стороны обмениваются секретной информацией на основе Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Турецкой Республики о взаимной защите секретной информации в военной области от 13 сентября 2018 года.

2. Полученная информация не может быть передана третьей стороне без письменного согласия Стороны, предоставившей информацию.

3. Документы, подлежащие обмену, не должны иметь какой-либо подписи или знака, указывающего на Сторону, предоставившую информацию, если заранее не договорятся об исключениях.

4. В случаях, если одна из Сторон заметит угрозу в отношении полученной информации от другой Стороны или в какой-либо утечки информации третьим учреждениям или лицам, она должна незамедлительно уведомить об этом другую Сторону.

5. Настоящая статья остается в силе после прекращения действия настоящего Протокола.

**Сноска. Статья 6 с изменением, внесенным постановлением Правительства РК от 27.04.2022 № 255.**

## **Статья 7**

### **Прочие вопросы**

Прочие вопросы сотрудничества в области военной разведки, не предусмотренные в настоящем Протоколе, регулируются в соответствии с положениями Соглашения.

## **Статья 8**

### **Урегулирование споров**

Споры и разногласия относительно применения и (или) толкования положений настоящего Протокола разрешаются путем консультаций и переговоров между Сторонами и не передаются для разрешения ни в какой национальной, международный суд или третьей стороне.

**Сноска. Статья 8 – в редакции постановления Правительства РК от 27.04.2022 № 255.**

## **Статья 9**

### **Изменения и дополнения**

По взаимному согласию Сторон в настоящий Протокол могут быть внесены изменения и дополнения, являющиеся его неотъемлемыми частями, которые оформляются отдельными протоколами и вступают в силу в порядке, предусмотренном статьей 10 настоящего Протокола.

## **Статья 10**

### **Вступление в силу, срок и прекращение действия**

1. Настоящий Протокол вступает в силу по истечении 30 (тридцать) дней с даты получения по дипломатическим каналам последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу. Настоящий Протокол заключается сроком на 5 (пять) лет и его действие автоматически продлевается на одногодичные периоды, если только одна из Сторон не уведомит другую Сторону в письменной форме по дипломатическим каналам о своем намерении не продлевать его действие.

2. Любая из Сторон может прекратить действие настоящего Протокола путем направления другой Стороне по дипломатическим каналам письменного уведомления о таком своем намерении. В таком случае настоящий Протокол прекращает свое действие по истечении 90 (девяносто) дней со дня получения такого уведомления.

3. Прекращение действия настоящего Протокола не повлияет на выполнение мероприятий, начатых в ходе его действия, до их завершения, если Стороны не договорятся об ином.

**Сноска. Статья 10 с изменением, внесенным постановлением Правительства РК от 27.04.2022 № 255.**

Совершен в городе \_\_\_\_\_ " \_\_ " \_\_\_\_\_ 20\_\_ года в двух подлинных экземплярах на казахском, русском, турецком и английском языках, причем все тексты являются равно аутентичными. В случае расхождения между текстами, Стороны обращаются к тексту на английском языке.

*За Правительство  
Республики Казахстан*

*За Правительство  
Турецкой Республики*

© 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан»  
Министерства юстиции Республики Казахстан